TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ THUẬN AN** TỈNH BÌNH DƯƠNG	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 117/2017/QĐST - DS	*Thuận An, ngày 15 tháng 12 năm 2017*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 07 tháng 12 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 422/2017/TLST-DS ngày 28 tháng 11 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Công ty A, trụ sở: Tầng 2, tòa nhà B, số 9 đường C, phường D, Quận E, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện hợp pháp của nguyên đơn: Bà Võ Thị Kiều O, sinh năm 1995; địa chỉ: Số 26/11 khu phố F, phường G, thị xã H, tỉnh Bình Dương, là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn (văn bản ủy quyền ngày 07 tháng 11 năm 2017).

Bị đơn: Ông Nguyễn Hoài Q, sinh năm 1956; nơi thường trú: Số 06/1 khu phố I, phường J, thị xã H, tỉnh Bình Dương.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Về nghĩa vụ thanh toán: Ông Nguyễn Hoài Q có trách nhiệm trả cho Công ty A số tiền gốc 10.857.099 đồng (mười triệu tám trăm năm mươi bảy nghìn không trăm chín mươi chín đồng).

Thời hạn thanh toán:

Ngày 08 tháng 01 năm 2018 ông Nguyễn Hoài Q phải trả cho Công ty A số tiền 3.000.000 đồng (ba triệu đồng).

Ngày 08 tháng 02 năm 2018 ông Nguyễn Hoài Q phải trả cho Công ty A số tiền 3.000.000 đồng (ba triệu đồng).

Ngày 08 tháng 03 năm 2018 ông Nguyễn Hoài Q phải trả cho Công ty A số tiền 4.857.099 đồng (bốn triệu tám trăm năm mươi bảy nghìn không trăm chín mươi chín đồng).

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

- Về án phí dân sự sơ thẩm: Ông Nguyễn Hoài Q tự nguyện chịu 271.427 đồng (hai trăm bảy mươi mốt nghìn bốn trăm hai mươi bảy đồng). Chi cục thi hành án dân sự thị xã Thuận An, tỉnh Bình Dương hoàn trả cho Công ty A số tiền 706.250 đồng (bảy trăm lẻ sáu nghìn hai trăm năm mươi đồng) theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí, lệ phí tòa án số AA/2016/0018142 ngày 27 tháng 11 năm 2017.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Bình Dương;
- VKSND thị xã Thuận An;
- Chi cục THADS thị xã Thuận An;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Thu Hà